



18 **VA** 24
VISTA ALEGRE
PORTUGAL

HOTELWARE

design for taste

2015
PREMIUM SELECTION



ÍNDICE

INDEX | ÍNDICE

Vista Alegre Hotelware	5
CHEFS' COLLECTION	6
COUVERT	10
DOMO	12
GLASS	16
INFINITA	18
MARÉS	20
MATRIX	24
O!MOON	28
SILK ROAD	32
TECIDO	36
THEATRE	38
THEATRE STROKE	40
Contactos • Contacts • Contactos	42



VISTA ALEGRE HOTELWARE

UMA MARCA DE EXIGÊNCIA

O crescimento progressivo da oferta e o consequente aumento da qualidade no sector hoteleiro motivaram a Vista Alegre a investir ativamente neste mercado. Desde sempre associada à alta gastronomia, através de laços com inúmeros chefs de prestígio internacional, e continuamente caracterizada pela polivalência e por uma presença global, a Vista Alegre encara o turismo como uma extensão orgânica da sua atividade. Os produtos de hotelware Vista Alegre, exclusivos e diferenciadores, oferecem uma inigualável relação qualidade/preço, constituindo um incremento de competitividade nos segmentos médio, alto e de luxo. Tal deve-se à forte imagem da marca e a uma extrema atenção prestada às necessidades do sector, traduzida numa diversificada gama de modelos que combinam design contemporâneo, inovação técnica e as propriedades funcionais exigidas pelos melhores profissionais, entre as quais dimensão, volumetria, resistência e ergonomia.

A Vista Alegre é líder no segmento de hotelaria nos mercados do sul da Europa e marca presença nas principais cadeias de hotéis e restaurantes em todo o mundo, cumprindo os mais rigorosos requisitos técnicos.

A ótima e eficiente rede logística da Vista Alegre garante um serviço privilegiado, dando rápida resposta ao crescimento em mercados emergentes como a Rússia, Angola e Brasil, em mercados de grande exigência onde a marca começa a afirmar-se, como os EUA, e nos seus domínios tradicionais, como Portugal, França, Itália e Espanha.

A DEMANDING BRAND

The progressive growth of the offer and the resulting increase in quality in the hotel sector motivated Vista Alegre to actively invest in this market. Having always been associated with haute cuisine, through ties with numerous internationally-renowned chefs, and continually characterized by versatility and a global presence, Vista Alegre sees tourism as an organic extension of its activity. The Vista Alegre hotelware products, unique and differentiating, offer an unmatched quality/price ratio, representing an increase of competitiveness in the medium, high and luxury segment. Such is the result of a strong brand image and an extreme attention to the needs of the sector, reflected in a diverse range of models that combine contemporary design, technical innovation and functional properties demanded by top professionals, among which: size, volume, resistance and ergonomics.

Vista Alegre is a leader in the hotel sector in the markets of southern Europe and is present in major hotel and restaurant chains worldwide, meeting the most stringent technical requirements.

Vista Alegre's optimal and efficient logistics network guarantees a privileged service, providing rapid response to growth in emerging markets such as Russia, Brazil, and Angola, in demanding markets where the brand is building a reputation, such as the USA, and in its traditional domains: Portugal, France, Italy, and Spain.

UNA MARCA DE EXIGENCIA

El crecimiento progresivo de la oferta y su consiguiente aumento de la calidad en el sector de la hostelería, motivaron a Vista Alegre a invertir activamente en este mercado. Desde siempre asociada a la alta gastronomía, a través de sus lazos con numerosos chefs de prestigio internacional, y continuamente caracterizada por su versatilidad y por una presencia global, Vista Alegre encara el turismo como una extensión orgánica de su actividad. Los productos de hotelware Vista Alegre, exclusivos y distintivos, ofrecen una inigualable relación calidad/precio, constituyendo un aumento de la competitividad en los segmentos medio, alto y de lujo. Esto se debe a la fuerte imagen de la marca y a una extrema atención prestada a las necesidades del sector, traducida en una diversificada gama de modelos que combinan diseño contemporáneo, innovación técnica y las propiedades funcionales exigidas por los mejores profesionales, entre las cuales se encuentran la dimensión, la volumetría, la resistencia y la ergonomía.

Vista Alegre es líder en el segmento de hostelería en los mercados del sur de Europa y marca presencia en las principales cadenas de hoteles y restaurantes mundiales, cumpliendo los más rigurosos requisitos técnicos.

La óptima y eficiente red logística de Vista Alegre garantiza un servicio privilegiado, dando rápida respuesta al crecimiento en mercados emergentes como Rusia, Angola y Brasil, mercados exigentes donde la marca se está afirmando, como los EE.UU, y en sus mercados tradicionales, como Portugal, Francia, Italia y España.

CHEFS' COLLECTION



Na concepção de novos pratos de porcelana destinados à alta gastronomia, ou *fine dining*, a Vista Alegre recorreu a quem melhor conhece este universo excepcional: os mais consagrados chefs de cozinha nacionais e internacionais. Desta associação original nasceram peças requintadas e exclusivas, que aliam a primazia do design Vista Alegre à criatividade e sentido prático exigidos pela gastronomia de excelência. Um projecto que se estende já a vários países, assinalando uma presença crescente da Vista Alegre no sector e potenciando, através desta relação próxima com os verdadeiros mestres na arte de bem servir, o seu reconhecimento como marca de referência – na inovação, na elegância e na qualidade.

In designing new plates intended for fine dining, Vista Alegre appealed to those who best know this exceptional universe: the most celebrated chefs, nationally and internationally. This original association bore unique and exquisite pieces that combine the primacy of the Vista Alegre design with the creativity and practicality demanded by the cuisine of excellence. A project that spans several countries already, signalling a growing presence of Vista Alegre in the sector and fostering, through this close relationship with the true masters in the art of serving well, its recognition as the benchmark - in innovation, elegance and quality.

En el diseño de nuevos platos de porcelana destinados a la alta gastronomía, Vista Alegre ha recurrido a quien mejor conoce este universo excepcional: los más consagrados chefs de cocina nacionales e internacionales. De esta asociación original han nacido piezas refinadas y exclusivas, que combinan la primacía del diseño Vista Alegre con la creatividad y el sentido práctico exigido por la gastronomía de excelencia. Un proyecto que se extiende ya a varios países, marcando una presencia creciente de Vista Alegre en el sector y potenciando, a través de esta relación cercana con los verdaderos maestros en el arte del buen servir, su reconocimiento como marca de referencia: en la innovación, en la elegancia y en la calidad.

CHEFS' COLLECTION

21111653
by Chef Rui Paula
Prato Step
Step Plate
Plato Step
△ 951 gr A 38 mm C 327 mm L 234 mm
△ 2 lbs H 1 1/2" L 12 7/8" W 9 1/2"



CHEFS' COLLECTION

21117284
by Chef Vítor Matos
Prato Natura Glaze
Natura Plate Glaze
Plato Natura Glaze
△ 1052 gr A 16 mm ∅ 331mm
△ 2 1/3 lbs H 5/8" ∅ 13"

CHEFS' COLLECTION

21117285
by Chef Vítor Matos
Prato Natura Biscuit
Natura Plate Biscuit
Plato Natura Biscuit
△ 1052 gr A 16 mm ∅ 331mm
△ 2 1/3 lbs H 5/8" ∅ 13"

CHEFS' COLLECTION

21114822
by Chef Dieter Koschina
Prato Seventy Nine
Seventy Nine Plate
Plato Seventy Nine
△ 624 gr A 20 mm C 355 mm L 150 mm
△ 1 3/8 lbs H 4/8" L 14" W 6"





CHEFS' COLLECTION
21116523
by Chef Zeffirino
Prato Rotondo com Tampa
Rotondo Plate with Cover
Plato Rotondo con Tapa

CHEFS' COLLECTION
21111636
by Chef Zeffirino
Prato Rotondo
Rotondo Plate
Plato Rotondo
△ 1222 gr A 48 mm Ø 304 mm CAP. 449 ml
△ 2 ¾ lbs H 1 ¾" Ø 12" CAP. 15 ½ oz

CHEFS' COLLECTION
21111636
by Chef Zeffirino
Tampa Prato Rotondo
Lid Rotondo Plate
Tapa Plato Rotondo
△ 376 gr A 84 mm Ø 168 mm
△ ¾ lbs H 3 ½" Ø 6 ¾"



CHEFS' COLLECTION
21121593
NEW
by Chef Ljubomir Stanisic
Prato Egg
Egg Plate
Plato Egg
△ 140 gr Ø 140 mm
△ ½ lbs Ø 5 ¼"



CHEFS' COLLECTION
21111133
NEW
by Chef Ricardo Costa
Prato Atlantis
Atlantis Plate
Plato Atlantis
△ 994 gr A 52 mm C 317 mm L 250 mm CAP. 350 ml
△ 2 ½ lbs H 2" L 12 ½" W 9 ¾" CAP. 10 ¾ oz



CHEFS' COLLECTION
21122196
NEW
by Chef Denis Perevoz
Prato Lake
Lake Plate
Plato Lake
A 260 mm Ø 260 mm
H 10 ¼" Ø 10 ¼"

CHEFS' COLLECTION
21117388
by Chef Benoit Sinthon
Prato Espiral Gourmand
Espiral Gourmand Plate
Plato Espiral Gourmand
△ 1158 gr A 41 mm Ø 319 mm CAP. 310 ml
△ 2 ¾ lbs H 1 ¾" Ø 12 ½" CAP. 10 ½ oz



CHEFS' COLLECTION
21122058
NEW
by Chef Diego Guerrero
Prato Naiz
Naiz Plate
Plato Naiz
A 34 mm Ø 290 mm
H 1 ½" Ø 11 ¾"

CHEFS' COLLECTION
21122194
NEW
by Chef Diego Guerrero
Prato Naiz Biscuit
Naiz Plate Biscuit
Plato Naiz Biscuit
A 34 mm Ø 290 mm
H 1 ½" Ø 11 ¾"



CHEFS' COLLECTION
21121057
NEW
by Chef Michael Grünbacher
Prato Deltha
Deltha Plate
Plato Deltha
△ 795 gr A 39 mm Ø 290 mm
△ 1 ½ lbs H 1 ½" Ø 11 ¾"

COUVERT

by Chef Vítor Sobral

Couvert é uma elegante coleção desenhada para fazer brilhar as suas entradas. Com uma conceção inspirada na cozinha mediterrânica, que contou com o contributo do Chef Vítor Sobral, *Couvert* permite uma grande diversidade de combinações, adequando-se a todos os ambientes, do mais sofisticado ao mais convencional.

Uma gama de doze peças, com várias bases de formato retangular ou quadrado, sobre as quais se podem combinar diversos recipientes de formas arredondadas e com tamanhos variáveis, *Couvert* é a escolha certa para criações gastronómicas com assinatura.

Couvert is an elegant collection designed to brighten your starters. With a conception inspired by Mediterranean cuisine, with input from Chef Vítor Sobral, *Couvert* allows a wide variety of combinations, adapting to every environment, from the most sophisticated to the most conventional.

A range of twelve pieces, with several rectangular and square-shaped bases over which you can combine several containers of rounded shapes and different sizes, *Couvert* is the right choice for signature culinary creations.

Couvert es una elegante colección diseñada para hacer brillar sus entradas. Con un diseño inspirado en la cocina mediterránea, que contó con la contribución del Chef Vítor Sobral, *Couvert* permite una gran diversidad de combinaciones, adecuándose a todos los ambientes, desde el más sofisticado al más convencional.

Una gama de doce piezas, con varias bases de formato rectangular y cuadrado, sobre las cuales se pueden combinar diversos recipientes redondeados y con tamaños variables, *Couvert* es la elección adecuada para creaciones gastronómicas con firma.

COUVERT
21110631
Bandeja Rectangular 30
Rectangular Tray 30
Fuente Rectangular 30
△ 587 gr A 13 mm C 301 mm L 99 mm
△ 1 3/8 lbs H 1/2" L 11 9/16" W 3 7/8"



COUVERT
21110672
Prato Surpresa 13
Surprise Dish 13
Plato Sorpresa 13
△ 162 gr A 26 mm Ø 129 mm CAP. 35 ml
△ 1/8 lbs H 1" Ø 5" CAP. 1 1/8 oz



COUVERT
21110638
Prato Acepipes Duplo 22
Double Dish 22
Plato Entremés Duplo 12
△ 425 gr A 33 mm C 222 mm L 100 mm
△ 1 lbs H 1 1/2" L 8 3/4" W 4"

COUVERT
21110636
Prato Surpresa c/ Tampa 13
Surprise Dish & Lid 13
Plato Sorpresa c/ Tapa 13

COUVERT
21110678
Tampa Prato Surpresa 13
Lid Surprise Dish 13
Tapa Plato Sorpresa 13
△ 68 gr A 37 mm Ø 71 mm
△ 1/8 lbs H 1 1/2" Ø 2 7/8"



COUVERT
21110635
Taça Acepipes 9
Aperitif Bowl 9
Bowl Aperitivos 9
△ 103 gr A 41 mm Ø 90 mm
△ 3/8 lbs H 1 3/8" Ø 3 1/2"



COUVERT
21110667
Suporte Espetadas
Kebab Holder
Soporte Espetadas
△ 52 gr A 27 mm Ø 55 mm
△ 1/8 lbs H 1" Ø 2 1/8"



COUVERT
21110637
Prato Acepipes Simples 12
Single Dish 12
Plato Entremés Simples 12
△ 221 gr A 32 mm C 121 mm L 101 mm
△ 1/2 lbs H 1 1/4" L 4 3/4" W 4"



COUVERT
21110662
Copo 5cm
Container 5cm
Vaso 5cm
△ 84 gr A 51 mm Ø 55 mm CAP. 77 ml
△ 1/8 lbs H 2" Ø 2 1/8" CAP. 2 3/8 oz



COUVERT
21110657
Copo 7cm
Container 7cm
Vaso 7cm
△ 111 gr A 70 mm Ø 56 mm CAP. 38 ml
△ 1/4 lbs H 2 3/4" Ø 2 1/8" CAP. 1 3/8 oz

COUVERT
21110633
Copo c/ Tampa 5cm
Container & Lid 5cm
Vaso c/ Tapa 5cm
△ 129 gr A 79 mm Ø 55 mm CAP. 77 ml
△ 3/8 lbs H 3 1/8" Ø 2 1/8" CAP. 2 3/8 oz

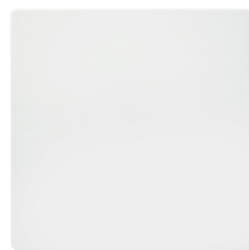
COUVERT
21110665
Tampa Copo 5cm
Container Lid 5cm
Tapa Vaso 5cm
△ 41 gr A 30 mm Ø 54 mm
△ 1/10 lbs H 1 1/8" Ø 2 1/8"

COUVERT
21110632
Copo c/ Tampa 7cm
Container & Lid 7cm
Vaso c/ Tapa 7cm
△ 156 gr A 99 mm Ø 56 mm CAP. 115 ml
△ 1/8 lbs H 3 3/8" Ø 2 1/8" CAP. 3 8/8 oz

COUVERT
21110665
Tampa Copo 7cm
Container Lid 7cm
Tapa Vaso 7cm
△ 41 gr A 30 mm Ø 54 mm
△ 1/10 lbs H 1 1/8" Ø 2 1/8"



COUVERT
21110640
Prato Quadrado 29
Square Plate 29
Plato Cuadrado 29
△ 1476 gr A 14 mm C 289 mm L 289 mm
△ 3 1/4 lbs H 5/8" L 11 3/8" W 11 3/8"



COUVERT
21110639
Prato Quadrado 24
Square Plate 24
Plato Cuadrado 24
△ 886 gr A 13 mm C 239 mm L 239 mm
△ 2 lbs H 1/2" L 9 3/8" W 9 3/8"



COUVERT
21110630
Bandeja Retangular c/ Encaixe 30
Rectangular Tray w/ Slots 30
Fuente Rectangular c/ Encaixe 30
△ 605 gr A 13 mm C 301 mm L 98 mm
△ 1 1/8 lbs H 1 1/2" L 11 9/16" W 3 9/16"



COUVERT
21110634
Copo c/ Tampa 3cm
Container & Lid 3cm
Vaso c/ Tapa 3cm
△ 102 gr A 57 mm Ø 55 mm CAP. 38 ml
△ 3/8 lbs H 2 1/4" Ø 2 1/8" CAP. 1 3/8 oz

COUVERT
21110664
Copo 3cm
Container 3cm
Vaso 3cm
△ 57 gr A 30 mm Ø 55 mm CAP. 77 ml
△ 1/8 lbs H 1 1/8" Ø 2 1/8" CAP. 2 3/8 oz

COUVERT
21110665
Tampa Copo 3cm
Container Lid 3cm
Tapa Vaso 3cm
△ 41 gr A 30 mm Ø 54 mm
△ 1/10 lbs H 1 1/8" Ø 2 1/8"

DOMO

Domo é um modelo contemporâneo em porcelana fina, inspirado nas tendências modernas e minimalistas do design e da arquitetura internacionais. As suas formas elegantes e sofisticadas exibem na perfeição a alta cozinha. As subtis formas esféricas e arredondadas associam-se a detalhes bem vincados, para criar contraste. Os pratos, elegantes e refinados, com curvas suaves e de tamanho generoso, foram criados especificamente para satisfazer os requisitos da arte da apresentação de profissionais de restauração e hotelaria, incluindo os chefs mais exigentes.

Domo is a contemporary model, made of fine porcelain, inspired by the minimalistic trends of modern international design and architecture. Its elegant and sophisticated lines are a perfect symbol of haute cuisine. The subtle spherical and rounded shapes are combined with sharply creased details, creating a visual contrast. These elegant and refined plates, with soft curves and generous size, were specially created to meet the requirements of the art of presentation pursued by catering professionals, including the most demanding chefs.

Domo es un modelo contemporáneo de porcelana fina, inspirado en las tendencias modernas y minimalistas del diseño y la arquitectura internacional. Sus formas elegantes y finas nos muestran a la perfección la alta cocina. A las formas esféricas sutiles y redondeadas se relacionan detalles bien pronunciados, para crear contraste. Los platos, elegantes y refinados, con curvas suaves y de tamaño generoso, se han creado específicamente para satisfacer los requisitos del arte de la presentación de profesionales de la restauración y la hostelería, incluyendo los chefs más exigentes.



DOMO
21099998
Travessa Oval Grande 42
Large Oval Platter 42
Fuente Oval Grande 42
△ 1774 gr A 29 mm C 416 mm L 323 mm
△ 4 lbs H 1 1/2" L 16 3/8" W 12 5/8"



DOMO
21100000
Travessa Oval Pequena 35
Small Oval Platter 35
Fuente Oval Pequena 35
△ 1133 gr A 28 mm C 347 mm L 265 mm
△ 2 1/2 lbs H 1 1/8" L 13 3/8" W 10 3/8"



DOMO
21099992
Prato Marcador 33
Charger Plate 33
Plato Presentación 33
△ 1054 gr A 28 mm Ø 327 mm
△ 2 1/8 lbs H 1 1/8" Ø 12 7/8"



DOMO
21099993
Prato Raso 28
Dinner Plate 28
Plato Llano 28
△ 689 gr A 25 mm Ø 281 mm
△ 1 1/2 lbs H 1" Ø 11"



DOMO
21100485
Prato Pasta 28
Pastas Plate 28
Plato Pasta 28
△ 699 gr A 48 mm Ø 281 mm CAP. 429 ml
△ 1 1/2 lbs H 1 8/8" Ø 11" CAP. 14 1/2 oz



DOMO
21099995
Prato Sobremesa 23
Dessert Plate 23
Plato Postre 23
△ 444 gr A 22 mm Ø 229 mm
△ 1 lbs H 9/8" Ø 9"



DOMO
21099996
Prato Doce 17
Bread & Butter Plate 17
Plato Pan 17
△ 222 gr A 17 mm Ø 169 mm
△ 1/2 lbs H 3/8" Ø 6 3/8"



DOMO
21102522
Conserveira
Olive Dish
Rabanera
△ 286 gr A 25 mm Ø 195 mm
△ 5/8 lbs H 1" Ø 7 3/8"



DOMO
21102530
Terrina 387cl
Tureen 387cl
Sopera 387cl
△ 2256 gr A 182 mm Ø 293 mm CAP. 3867 ml
△ 5 lbs H 7 1/8" Ø 11 1/2" CAP. 130 3/4 oz



DOMO
21100001
Saladeira Grande 30
Large Salad Bowl 30
Ensaladera Grande 30
△ 1614 gr A 103 mm Ø 297 mm CAP. 4432 ml
△ 3 5/8 lbs H 4" Ø 11 3/8" CAP. 149 9/8 oz



DOMO
21102520
Saladeira Pequena 22
Small Salad Bowl 22
Ensaladera Pequena 22
△ 780 gr A 77 mm Ø 217 mm CAP. 1555 ml
△ 1 3/8 lbs H 3" Ø 8 1/2" CAP. 52 1/2 oz



DOMO
21116403
Azeite e Vinagre
Oil & Vinagar
Aceite y Vinagre



DOMO
21099994
Prato Sopa 25
Soup Plate 25
Plato Hondo 25
△ 534 gr A 46 mm Ø 252 mm CAP. 285 ml
△ 1 1/8 lbs H 1 3/8" Ø 10" CAP. 9 3/8 oz



DOMO
21100009
Chavena Consomé 33cl
Consomme Cup 33cl
Taza Consomé 33cl
△ 175 gr A 50 mm C 170 mm
L 120 mm CAP. 334 ml
△ 3/8 lbs H 2" L 6 3/8" W 4 5/8" CAP. 11 3/8 oz



DOMO
21110090
Molheira 50cl
Sauceboat 50cl
Salsera 50cl
△ 242 gr A 68 mm C 141 mm
L 121 mm CAP. 494 ml
△ 1/2 lbs H 2 3/8" L 5 5/8" W 4 3/4" CAP. 16 5/8 oz



DOMO
21100033
Açucareiro
Sugar Bowl
Azucarero
△ 290 gr A 83 mm Ø 119 mm CAP. 355 ml
△ 3/8 lbs H 3 1/4" Ø 4 3/8" CAP. 12 oz



DOMO
21100030
Bule 132cl
Tea Pot 132cl
Tetera 132cl
△ 850 gr A 119 mm C 265 mm
L 180 mm CAP. 1317 ml
△ 1 7/8 lbs H 4 3/8" L 10 3/8"
W 7" CAP. 44 1/2 oz



DOMO
21100031
Cafeteira 99cl
Coffee Pot 99cl
Cafetera 99cl
△ 768 gr A 246 mm C 173 mm
L 87 mm CAP. 989 ml
△ 1 7/8 lbs H 9 3/8" L 6 4/8"
W 3 3/8" CAP. 33 3/8 oz

DOMO
21100007
Par Chávena Consomé 33cl
Consomme Cup & Saucer 33cl
Taza Consomé c/ Platillo 33cl

DOMO
21100012
Pires Consomé 33cl
Consomme Saucer 33cl
Platillo Consomé 33cl
△ 249 gr A 25 mm Ø 191 mm
△ 3/8 lbs H 1" Ø 7 1/2"

DOMO
21099997
Molheira c/ Prato 50cl
Sauceboat & Stand 50cl
Salsera c/ Platillo 50cl

DOMO
21100012
Pires Molheira 50cl
Sauceboat Saucer 50cl
Platillo Salsera 50cl
△ 249 gr A 25 mm Ø 191 mm
△ 3/8 lbs H 1" Ø 7 1/2"

DOMO
21100033
Açucareiro
Sugar Bowl
Azucarero
△ 290 gr A 83 mm Ø 119 mm CAP. 355 ml
△ 3/8 lbs H 3 1/4" Ø 4 3/8" CAP. 12 oz

DOMO
21100030
Bule 132cl
Tea Pot 132cl
Tetera 132cl
△ 850 gr A 119 mm C 265 mm
L 180 mm CAP. 1317 ml
△ 1 7/8 lbs H 4 3/8" L 10 3/8"
W 7" CAP. 44 1/2 oz

DOMO
21100031
Cafeteira 99cl
Coffee Pot 99cl
Cafetera 99cl
△ 768 gr A 246 mm C 173 mm
L 87 mm CAP. 989 ml
△ 1 7/8 lbs H 9 3/8" L 6 4/8"
W 3 3/8" CAP. 33 3/8 oz

DOMO
21103229
Chávena Pequeno Almoço 40cl
Breakfast Cup 40cl
Taza Desayuno 40cl
△ 199 gr A 57 mm C 155 mm L 125 mm CAP. 401 ml
△ 4/8 lbs H 2 1/4" L 6 1/8" W 5" CAP. 13 5/8 oz



DOMO
21117552
Tigela Cereais 14
Cereal Bowl 14
Bowl Cereales 14
△ 202 gr A 56 mm Ø 140 mm CAP. 445 ml
△ 4/8 lbs H 2 1/8" Ø 5 1/2" CAP. 15 oz



DOMO
21102517
Tigela Cereais 12
Cereal Bowl 12
Bowl Cereales 12
△ 189 gr A 50 mm Ø 121 mm CAP. 307 ml
△ 3/8 lbs H 2" Ø 4 3/4" CAP. 10 3/8 oz



DOMO
21100032
Leiteira 34cl
Milk Jug 34cl
Lechera 34cl
△ 196 gr A 109 mm C 92 mm
L 79 mm CAP. 340 ml
△ 3/8 lbs H 4 3/8" L 3 3/8" W 3 1/8" CAP. 11 1/2 oz



DOMO
21118407
Caneca 40cl
Mug 40cl
Mug 40cl
△ 253 gr A 112 mm C 114 mm
L 77 mm CAP. 404 ml
△ 5/8 lbs H 4 3/8" L 4 1/2"
W 3" CAP. 13 3/8 oz



DOMO
21102519
Par Chávena Pequeno Almoço 40cl
Breakfast Cup & Saucer 40cl
Taza Desayuno c/ Platillo 40cl

DOMO
21100012
Pires Pequeno Almoço 40cl
Breakfast Saucer 40cl
Platillo Desayuno 40cl
△ 249 gr A 25 mm Ø 191 mm
△ 3/8 lbs H 1" Ø 7 1/2"



DOMO
21100024
Chávena Chá 25cl
Tea Cup 25cl
Taza Té 25cl
△ 138 gr A 50 mm C 133 mm
L 105 mm CAP. 251 ml
△ 1/8 lbs H 2" L 5 1/4" W 4 1/2" CAP. 8 1/2 oz



DOMO
21103231
Chávena Café 13cl
Coffee Cup 13cl
Taza Café Cortado 13cl
△ 108 gr A 74 mm C 84 mm
L 57 mm CAP. 132 ml
△ 1/4 lbs H 3" L 3 1/8" W 2 1/4" CAP. 4 1/2 oz

DOMO
21100016
Par Chávena Chá 25cl
Tea Cup & Saucer 25cl
Taza Té c/ Platillo 25cl

DOMO
21100022
Pires Chá 25cl
Tea Saucer 25cl
Platillo Taza Té 25cl
△ 202 gr A 22 mm Ø 168 mm
△ 4/8 lbs H 5/8" Ø 6 3/8"

DOMO
21102529
Par Chávena Café 13cl
Coffee Cup & Saucer 13cl
Taza Café Cortado c/ Platillo 13cl

DOMO
21103232
Pires Chávena Café 13cl
Coffee Saucer 13cl
Platillo Taza Café Cortado 13cl
△ 145 gr A 16 mm Ø 141 mm
△ 1/8 lbs H 5/8" Ø 5 3/8"



DOMO
21100027
Par Chávena Café 10cl
Coffee Cup & Saucer 10cl
Taza Café c/ Platillo 10cl

DOMO
21100029
Chávena Café 10cl
Coffee Cup 10cl
Taza Café 10cl
△ 92 gr A 75 mm C 78 mm
L 50 mm CAP. 104 ml
△ 1/8 lbs H 3" L 3" W 2" CAP. 3 1/2 oz



DOMO
21102525
Conjunto Saleiro e Pimenteiro
Set Salt & Pepper
Conjunto Salero y Pimentero

DOMO
21103227
Saleiro
Salt
Salero
△ 79 gr A 86 mm Ø 69 mm
L 69 mm CAP. 104 ml
△ 1/8 lbs H 3 3/8" L 2 5/8" W 2 5/8"

DOMO
21103228
Pimenteiro
Pepper
Pimentero
△ 79 gr A 86 mm C 69 mm L 69 mm
△ 1/8 lbs H 3 3/8" L 2 5/8" W 2 5/8"



GLASS



GLASS
26002776
NEW
Pentágono Grey
Pentagon Grey
Pentagono Grey
△ 510 gr C 230 mm L 230 mm
△ 1 1/8 lbs L 9" W 9"

GLASS
26002777
NEW
Pentágono Brown
Pentagon Brown
Pentagono Brown
△ 510 gr C 230 mm L 230 mm
△ 1 1/8 lbs L 9" W 9"

GLASS NEW
26002775 Pentágono Extra Clear
Pentagon Extra Clear Pentagono Extra Clear
△ 510 gr C 230 mm L 230 mm
△ 1 1/8 lbs L 9" W 9"

GLASS NEW
26002774 Pentágono Clear
Pentagon Clear Pentagono Clear
△ 510 gr C 230 mm L 230 mm
△ 1 1/8 lbs L 9" W 9"



GLASS
26002779
NEW
Árvore Extra Clear
Tree Extra Clear
Árbol Extra Clear
△ 420 gr C 310 mm L 190 mm
△ 1 lbs L 12 1/2" W 7 1/2"

GLASS
26002778
NEW
Árvore Clear
Tree Clear
Árbol Clear
△ 420 gr C 310 mm L 190 mm
△ 1 lbs L 12 1/2" W 7 1/2"

GLASS
26002780
NEW
Árvore Grey
Tree Grey
Árbol Grey
△ 420 gr C 310 mm L 190 mm
△ 1 lbs L 12 1/2" W 7 1/2"

GLASS
26002781
NEW
Árvore Brown
Tree Brown
Árbol Brown
△ 420 gr C 310 mm L 190 mm
△ 1 lbs L 12 1/2" W 7 1/2"



GLASS
26002783
NEW
Garrafa Extra Clear
Bottle Extra Clear
Botella Extra Clear
△ 350 gr C 390 mm L 120 mm
△ 7/8 lbs L 15 1/2" W 4 5/8"

GLASS
26002782
NEW
Garrafa Clear
Bottle Clear
Botella Clear
△ 350 gr C 390 mm L 120 mm
△ 7/8 lbs L 15 1/2" W 4 5/8"

GLASS
26002784
NEW
Garrafa Grey
Bottle Grey
Botella Grey
△ 350 gr C 390 mm L 120 mm
△ 7/8 lbs L 15 1/2" W 4 5/8"

GLASS
26002785
NEW
Garrafa Brown
Bottle Brown
Botella Brown
△ 350 gr C 390 mm L 120 mm
△ 7/8 lbs L 15 1/2" W 4 5/8"



GLASS
26002788
NEW
Bolhas Grey
Bubbles Grey
Burbujas Grey
△ 480 gr C 340 mm L 130 mm
△ 1 lbs L 13 3/8" W 5 1/8"

GLASS
26002789
NEW
Bolhas Brown
Bubbles Brown
Burbujas Brown
△ 480 gr C 340 mm L 130 mm
△ 1 lbs L 13 3/8" W 5 1/8"

GLASS NEW
26002787 Bolhas Extra Clear
Bubbles Extra Clear Burbujas Extra Clear
△ 480 gr C 340 mm L 130 mm
△ 1 lbs L 13 3/8" W 5 1/8"

GLASS NEW
26002786 Bolhas Clear
Bubbles Clear Burbujas Clear
△ 480 gr C 340 mm L 130 mm
△ 1 lbs L 13 3/8" W 5 1/8"



GLASS
26002791
NEW
Travessa Oval Extra Clear
Oval Platter Extra Clear
Fuente Oval Extra Clear
△ 360 gr C 290 mm L 115 mm
△ 4/5 lbs L 11 3/8" W 4 1/2"

GLASS
26002790
NEW
Travessa Oval Clear
Oval Platter Clear
Fuente Oval Clear
△ 360 gr C 290 mm L 115 mm
△ 4/5 lbs L 11 3/8" W 4 1/2"

GLASS
26002792
NEW
Travessa Oval Extra Clear
Oval Platter Extra Clear
Fuente Oval Extra Clear
△ 360 gr C 290 mm L 115 mm
△ 4/5 lbs L 11 3/8" W 4 1/2"

GLASS
26002793
NEW
Travessa Oval Extra Clear
Oval Platter Extra Clear
Fuente Oval Extra Clear
△ 360 gr C 290 mm L 115 mm
△ 4/5 lbs L 11 3/8" W 4 1/2"



GLASS
26002796
NEW
Travessa Barco Grey
Boat Platter Grey
Fuente Barco Grey
△ 360 gr C 280 mm L 115 mm
△ 4/5 lbs L 11" W 4 1/2"

GLASS
26002797
NEW
Travessa Barco Brown
Boat Platter Brown
Fuente Barco Brown
△ 360 gr C 280 mm L 115 mm
△ 4/5 lbs L 11" W 4 1/2"

GLASS NEW
26002794 Travessa Barco Clear
Boat Platter Clear Fuente Barco Clear
△ 360 gr C 280 mm L 115 mm
△ 4/5 lbs L 11" W 4 1/2"

GLASS NEW
26002795 Travessa Barco Extra Clear
Boat Platter Extra Clear Fuente Barco Extra Clear
△ 360 gr C 280 mm L 115 mm
△ 4/5 lbs L 11" W 4 1/2"

INFINITA

by Carsten Gollnick

NEW

Infinita é uma pequena coleção de peças de mesa de formas pouco usuais para serviços de catering sensíveis e criativos. As suas superfícies suavemente alongadas e contínuas, sem arestas visíveis, caracterizam o modo formal como os acessórios se afirmam, permitindo empratamentos contemporâneos de uma beleza estilizada. *Infinita* é efetivamente uma escultura infinitamente alongada e quase esférica.

A divisão tradicional entre os bordos e a superfície nos utensílios de mesa em porcelana está aqui completamente posta de lado: *Infinita* constitui uma abordagem escultural e volumétrica por oposição a uma sugestão gráfica; isso resulta em possibilidades singulares de apresentação dos alimentos. O charme dos objetos emana do contraste entre a superfície perfeitamente lisa e refletora, alongada sobre o núcleo interior, e a sofisticação dos pratos elaborados pelos chefs mais criativos.

Infinita is a small collection of unusually shaped porcelain servers for sensitive and creative catering. Ideal for presenting premium, beautifully styled contemporary food concepts.

Softly stretched surfaces, without visible edges, with no start or finish, characterise the formal statement the servers are making. *Infinita* is effectively an unendlessly stretched, almost spherical sculpture.

The traditional division in porcelain tableware of edge and eating surface is completely done away with here: *Infinita* is all about a sculptural, voluminous approach as opposed to a graphic suggestion; this results in unique possibilities of showcasing food.

The charm of the objects stems from the contrast between the perfectly smooth and reflected surface, stretched over the inner core, and the exquisite dishes and sensitive foodstyling of an ambitious chef.

Infinita es una pequeña colección de servicio de mesa de formas poco usuales para servicios de catering sensibles y creativos. Ideal para la presentación de conceptos de alimentación contemporáneos estilizados con la belleza.

Superfícies alargadas suavemente, sin bordes visibles, sin principio ni fin, caracterizan el modo como el servicio se afirma. *Infinita* es efectivamente una escultura infinitamente alargada y casi esférica.

La división tradicional en los servicios de mesa de porcelana entre los bordos y la superficie para los alimentos está completamente puesta de lado aquí: *Infinita* tiene que ver con un abordaje escultural y volumétrico por oposición a una sugerencia gráfica; eso deriva en posibilidades únicas de presentación de los alimentos. El charme de los objetos emana del contraste entre la superficie perfectamente lisa y reflejada, alargada sobre el núcleo interior, y la sofisticación de los platos y estilización de los alimentos de los chefs más creativos.



INFINITA
21121478
NEW
Prato Grande 28
Large Plate 28
Plato Grande 28
△ 1050 gr A 37 mm Ø 288 mm
△ 2 1/8 lbs H 1 1/2" Ø 11 1/8"



INFINITA
21121479
NEW
Prato Pequeno 22
Small Plate 22
Plato Pequeño 22
△ 900 gr A 72 mm Ø 288 mm
△ 2 lbs H 2 3/8" Ø 8 3/8"

△ Peso / Weight / Peso
Ø Diâmetro / Diameter / Diámetro

MARÉS

by Carsten Gollnick

Assinada pelo designer alemão Carsten Gollnick, a coleção *Marés* é um tributo à ancestral relação portuguesa com o mar, honrando em particular a população costeira que se dedica à captura do marisco, atividade intimamente ligada à cultura nacional.

Os elementos formais evocam o oceano nos seus diversos estados, o vento ondulando sobre a superfície, as dunas na linha costeira e outras formações de areia. Merece um destaque especial a textura única e inovadora obtida, que se assemelha à areia moldada pelo vento em relevos e contornos dinâmicos. Uma gama que combina fortes aspetos emocionais com a funcionalidade requerida no contexto da hotelaria e da restauração.

Signed by German designer Carsten Gollnick, *Marés* is a tribute to the Portuguese ancestral connection to the sea, honouring in particular the coastal population that dedicate themselves to catching seafood, an activity closely linked to the national culture.

The formal elements evoke the ocean in its different states, the wind rippling over the surface, the shoreline dunes and other sand formations. Worthy of special attention is the unique and innovative texture obtained, which resembles the sand, shaped by the wind in dynamic contours and reliefs. A range that combines strong emotional aspects with the functionality required within the hotel and restaurant sector.

Firmado por el diseñador alemán Carsten Gollnick, la colección *Marés* es un homenaje a la ancestral conexión portuguesa hacia el mar, honrando en particular la población costera que se dedica a la captura de marisco, negocio estrechamente ligado a la cultura nacional.

Los elementos formales evocan el mar en diferentes estados, ondeando al viento sobre la superficie de las dunas litorales y otras formaciones de arena.

Merece ser destacada la textura única e innovadora obtenida, que se asemeja a la arena moldeada por el viento con relieves y contornos dinámicos. Una gama que combina aspectos emocionales fuertes con la funcionalidad requerida en el contexto de los hoteles y restaurantes.



MARÉS

21118058

Tigela Especial Média 19cm

Medium Special Bowl 19cm

Taza Especial Median 19cm

△ 177 gr A 39 mm C 191 mm L 105 mm CAP. 118 ml

△ 3/8 lbs H 1 1/2" L 7 1/2" W 4 1/2" CAP. 4 oz



MARÉS

21118025

Prato Oval Grande 32cm

Large Oval Plate 32cm

Plato Grande Oval 32cm

△ 860 gr A 21 mm C 322 mm L 264 mm

△ 1 9/16 lbs H 3/8" L 12 3/8" W 10 3/8"



MARÉS

21118059

Travessa Oval Média 40cm

Medium Oval Platter 40cm

Fuente Oval Mediana 40cm

△ 855 gr A 23 mm C 405 mm L 202 mm

△ 1 9/16 lbs H 1" L 16" W 8"



MARÉS

21118334

Travessa Oval Grande 47cm

Large Oval Platter 47cm

Fuente Oval Grande 47cm

△ 1380 gr A 23 mm C 470 mm L 240 mm

△ 3 lbs H 1" L 18 1/2" W 9 3/8"



MARÉS
21118082
Prato Pasta c/ Tapa
Pasta Plate w/ Cover
Plato Pasta c/ Tapa

MARÉS
21118083
Tampa Prato Pasta
Pasta Plate Lid
Tapa Plato Pasta
△ 260 gr A 117 mm Ø 130 mm
△ 4/5 lbs H 4 3/8" Ø 5 1/8"

MARÉS
21118081
Prato Pasta
Pasta Plate
Plato Pasta
△ 558 gr A 57 mm Ø 298 mm CAP. 204 ml
△ 1 1/8 lbs H 2 1/4" Ø 11 3/4" CAP. 6 5/8 oz



MARÉS
21118029
Prato Quadrado Médio 24cm
Medium Square Plate 24cm
Plato Cuadrado Mediano 24cm
△ 760 gr A 21 mm C 250 mm L 250 mm
△ 1 3/8 lbs H 3/8" L 9 3/8" W 9 3/8"



MARÉS
21118028
Prato Quadrado Grande 29cm
Large Square Plate 29cm
Plato Cuadrado Grande 29cm
△ 1181 gr A 22 mm C 297 mm L 297 mm
△ 2 3/8 lbs H 3/8" L 11 3/8" W 11 3/8"



MARÉS
21118026
Prato Oval Médio 30cm
Medium Oval Plate 30cm
Plato Mediano Oval 30cm
△ 740 gr A 21 mm C 303 mm L 244 mm
△ 1 5/8 lbs H 3/8" L 12" W 9 3/8"



MARÉS
21118033
Tigela Oval Grande 27cm
Large Oval Bowl 27cm
Taza Oval Grande 27cm
△ 624 gr A 46 mm C 274 mm L 213 mm CAP. 617 ml
△ 1 3/8 lbs H 1 1/8" L 10 1/8" W 8 3/8" CAP. 20 3/4 oz



MARÉS
21118034
Tigela Oval Média 18cm
Medium Oval Bowl 18cm
Taza Oval Mediana 18cm
△ 248 gr A 45 mm C 182 mm L 142 mm CAP. 316 ml
△ 3/8 lbs H 1 1/8" L 7 1/8" W 5 3/8" CAP. 10 3/4 oz



MARÉS
21118027
Prato Redondo 29cm
Round Plate 29cm
Plato Redondo 29cm
△ 920 gr A 23 mm Ø 290 mm
△ 2 lbs H 1" Ø 11 3/8"

MARÉS
21118030
Prato Fundo 29cm
Deep Plate 29cm
Plato Hondo 29cm
△ 502 gr A 39 mm C 294 mm L 182 mm CAP. 437 ml
△ 1 1/8 lbs H 1 1/2" L 11 1/2" W 7 1/8" CAP. 14 1/2 oz



MARÉS
21118031
Tigela Grande 22cm
Large Bowl 22cm
Taza Grande 22cm
△ 644 gr A 87 mm Ø 224 mm CAP. 979 ml
△ 1 3/8 lbs H 3 3/8" Ø 8 3/8" CAP. 33 1/2 oz



MARÉS
21118032
Tigela Média 13cm
Medium Bowl 13cm
Taza Mediana 13cm
△ 254 gr A 72 mm Ø 135 mm CAP. 315 ml
△ 5/8 lbs H 2 5/8" Ø 5 1/8" CAP. 10 3/8 oz



MARÉS
21118035
Tigela Especial Grande 28
Large Special Bowl 28
Taza Especial Grande 28
△ 520 gr A 50 mm C 287 mm
L 157 mm CAP. 268 ml
△ 1 1/2 lbs H 2" L 11 3/8"
W 6 1/8" CAP. 9 oz

MATRIX

by Bartek Mejor

Especializado em porcelana contemporânea, o designer polaco Bartek Mejor aplicou toda a sua mestria na coleção *Matrix* para a Vista Alegre, desafiando expectativas no desenho e no processo de fabrico. Utilizando placas construídas a partir de uma série de facetas irregulares, com base numa estrutura cristalina, Mejor uniu criativamente tecnologia e o savoir faire artesanal. A coleção *Matrix* inclui 3 pratos, 1 par de chávena de chá, 1 par de chávena de café, 1 tigela de cereais, 1 saladeira e 1 travessa.

Specializing in contemporary porcelain, the Polish designer Bartek Mejor applied all his mastery in the *Matrix* collection for Vista Alegre, defying expectations in the design and manufacturing process. Using slates built from a series of irregular facets, with a crystalline structure as base, Mejor creatively combined technology and artisanal savoir faire. The *Matrix* collection includes 3 plates, 1 tea cup & saucer, 1 coffee cup & saucer, 1 cereal bowl, 1 salad bowl and 1 oval platter.

Especializado en porcelana contemporánea, el diseñador polaco Bartek Mejor ha aplicado toda su maestría en la colección *Matrix* para Vista Alegre, desafiando expectativas en el diseño y en el proceso de fabricación. Utilizando placas construídas a partir de una serie de facetas irregulares, con base en una estructura cristalina, Mejor ha unido de forma creativa la tecnología y el savoir faire artesanal. La colección *Matrix* incluye 3 platos, 1 taza de té con platillo, 1 taza de café con platillo, 1 taza de cereales, 1 ensaladera y 1 fuente oval.



MATRIX
Biscuit 21115994 · Glaze 21117385
Prato Sobremesa XL
Dessert Plate XL
Plato Postre XL
△ 696 gr A 26 mm Ø 270 mm
△ 1 ½ lbs H 1" Ø 10 ¾"



MATRIX
21108631
Bandeja
Tray
Bandeja
△ 713 gr A 43 mm C 294 mm L 197 mm
△ 1 ½ lbs H 1 ¾" L 11 ½" W 7 ¾"



MATRIX
Biscuit 21117956 · Glaze 21118318
Travessa Oval
Oval Platter
Fuente Oval
△ 2150 gr A 36 mm C 420 mm L 300 mm
△ 4 ¾ lbs H 1 ¾" L 16 ½" W 11 ¾"



MATRIX
Biscuit 21117382 · Glaze 21117383
Saladeira
Salad Bowl
Ensaladera
△ 1154 gr A 124 mm Ø 256 mm CAP. 3360 ml
△ 2 ½ lbs H 4 ¾" Ø 10" CAP. 113 ¾ oz

△ Peso / Weight / Peso
Ø Diâmetro / Diameter / Diámetro



MATRIX
 Biscuit 21115739 · Glaze 21117387
 Prato Sopa XL
 Soup Plate XL
 Plato Hondo XL
 △ 662 gr A 51 mm Ø 278 mm CAP. 291 ml
 △ 1 ½ lbs H 2" Ø 11" CAP. 9 ¾ oz



MATRIX
 Biscuit 21115737 · Glaze 21117384
 Prato Raso XL
 Dinner Plate XL
 Plato Llano XL
 △ 1028 gr A 22 mm Ø 278 mm
 △ 2 ¼ lbs H ¾" Ø 12 7/8"



MATRIX
 Biscuit 21115740 · Glaze 21117386
 Par Chávena Café
 Coffee Cup & Saucer
 Taza de café c/ Platillo
 △ 233 gr A 81 mm Ø 136 mm CAP. 84 ml
 △ ½ lbs H 3 ½" Ø 5 ½" CAP. 2 ¾ oz



MATRIX
 Biscuit 21117378 · Glaze 21117379
 Par Chávena Chá
 Tea Cup & Saucer
 Taza Té c/ Platillo
 △ 305 gr A 64 mm Ø 136 mm CAP. 262 ml
 △ ¾ lbs H 2 ½" Ø 5 ½" CAP. 8 ¾ oz



MATRIX
 Biscuit 21117380 · Glaze 21117381
 Taça Cereais
 Cereal Bowl
 Taza Cereales
 △ 338 gr A 60 mm Ø 153 mm CAP. 560 ml
 △ ¾ lbs H 2 ½" Ø 6" CAP. 19 oz

△ Peso / Weight / Peso
 Ø Diámetro / Diameter / Diámetro

O!MOON

by Santos Bregaña

Neste conjunto de grande simbolismo, o designer espanhol Santos Bregaña evoca os quatro elementos – fogo, terra, ar e água – através de quatro estratégias geométricas: *solar*, *lunar*, *eclipse* e *espiral*. Um trabalho concetual que joga com a composição, as proporções, as estruturas e os limites na manipulação do material, potenciando a captação de luz e, conseqüentemente, amplificando as qualidades de todas as receitas. Peças muito distintas unidas por um equilíbrio orgânico, que não deixarão ninguém indiferente.

In this set of great symbolism, Spanish designer Santos Bregaña evokes the four elements - fire, earth, air and water - through four geometric strategies: *solar*, *lunar*, *eclipse* and *spiral*. A Conceptual work that plays on the composition, proportions, structures and limits in the handling of the material, providing light and thus amplifying the qualities of all revenues. Very distinct pieces, joined by an organic balance that will leave no-one indifferent.

En este conjunto de gran simbolismo, el diseñador español Santos Bregaña evoca los cuatro elementos – fuego, tierra, aire y agua – a través de cuatro estrategias geométricas: *solar*, *lunar*, *eclipse* y *espiral*. Un trabajo conceptual que juega con la composición, con las proporciones, las estructuras y los límites en la manipulación del material, potenciando la captación de luz y, por consiguiente, ampliando las cualidades de todas las recetas. Piezas muy diferentes unidas por un equilibrio orgánico, que no dejará a nadie indiferente.



O!MOON
21118686
Taça Espuma 180ml
Foam Container 180ml
Contenedor Espuma 180ml
CAP. 180 ml
CAP. 5 oz



O!MOON
21118674
Prato Solar Rectangular Fundo 32cm
Deep Rectangular Solar Plate 32cm
Plato Solar Rectangular Hondo 32cm
A 320 mm Ø 220 mm
H 12 3/8" Ø 8 3/8"



O!MOON
21118676
Prato Lunar Fundo Côncavo 27cm
Deep Concave Lunar Plate 27cm
Plato Lunar Hondo Concavo 27cm
Ø 270 mm
Ø 10 3/8"



O!MOON
21118675
Prato Solar Quadrado Fundo 22cm
Deep Square Solar Plate 22cm
Plato Solar Cuadrado Hondo 22cm
A 220 Ø 220 mm
H 8 3/8" Ø 8 3/8"



O!MOON
21118673
Prato Solar Retangular 32cm
Rectangular Solar Plate 32cm
Plato Solar Rectangular 32cm
A 320 Ø 220 mm
H 12 3/8" Ø 8 3/8"



O!MOON
21118678
Prato Lunar Fundo 20cm
Deep Lunar Plate 20cm
Plato Lunar Hondo 20cm
Ø 200 mm
Ø 7 7/8"



O!MOON
21118679
Prato Eclipse Grande 28cm
Large Eclipse Plate 28cm
Plato Eclipse Grande 28cm
Ø 280 mm
Ø 11"



O!MOON
21118677
Prato Lunar Fundo 27cm
Deep Lunar Plate 27cm
Plato Lunar Hondo 27cm
Ø 270 mm
Ø 10 5/8"



O!MOON
21118680
Prato Eclipse Pequeno 28cm
Small Eclipse Plate 28cm
Plato Eclipse Pequeño 28cm
Ø 280 mm
Ø 11"



O!MOON
21118682
Jarro Pequeno 90ml
Small Jug 90ml
Jarra Pequeña 90ml
CAP. 90 ml
CAP. 3 oz



O!MOON
21118685
Jarro Médio 112ml
Medium Jug 112ml
Jarra Mediana 112ml
CAP. 112 ml
CAP. 3 7/8 oz

SILK ROAD

by Carsten Gollnick



Criado por Carsten Gollnick, Silk Road é um serviço da Vista Alegre que funde o Oriente e Ocidente, numa viagem com as memórias milenares da rota da seda e que se recria, agora, num design que combina o simples e o elegante, o exótico e o funcional, o tradicional e o contemporâneo. Com a qualidade e a excelência da porcelana Vista Alegre.

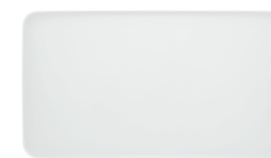
Carsten Gollnick has created, exclusively for Vista Alegre, a tableware range that derives from the fusion of cultures. Silk Road merges East and West on a journey with thousands of memories that are recreated now in a design that combines the simple and the elegant, the exotic and the functional, the traditional and the contemporary. With the quality and excellence of Vista Alegre porcelain.

Carsten Gollnick creó exclusivamente para Vista Alegre, un servicio, resultado de la fusión de dos culturas. Silk Road, funde Oriente y Occidente en un viaje con historia milenaria, y que ahora lo recrea a través de un diseño que combina lo simple y lo elegante, lo exótico y lo funcional, lo tradicional y lo contemporáneo. Con la calidad y excelencia de la porcelana de Vista Alegre.

SILK ROAD
21111813
Prato Sobremesa 23
Dessert Plate 23
Plato Postre 23
△ 453 gr A 17 mm Ø 228 mm
△ 1 lbs H ¾" Ø 9"



SILK ROAD
21111822
Travessa Retangular Grande 42
Large Rectangular Platter 42
Fuente Rectangular Grande 42
△ 1691 gr A 19 mm C 419 mm L 252 mm
△ 3 ¾ lbs H ¾" L 16 ½" W 10"



SILK ROAD
21111821
Travessa Retangular Média 35
Medium Rectangular Platter 35
Fuente Rectangular Mediana 35
△ 1067 gr A 18 mm C 346 mm L 202 mm
△ 2 ½ lbs H ¾" L 13 ¾" W 8"



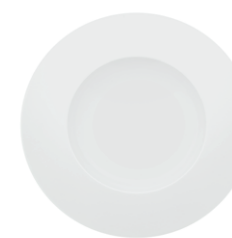
SILK ROAD
21111820
Travessa Retangular Pequena 26
Small Rectangular Platter 26
Fuente Rectangular Pequena 26
△ 603 gr A 17 mm C 263 mm L 164 mm
△ 1 ½ lbs H ¾" L 10 ½" W 6 ½"



SILK ROAD
21111811
Prato Marcador 33
Charger Plate 33
Plato Presentación 33
△ 1189 gr A 19 mm Ø 331 mm
△ 2 ½ lbs H ¾" Ø 13"



SILK ROAD
21111812
Prato Raso 30
Dinner Plate 30
Plato Llano 30
△ 945 gr A 23 mm Ø 299 mm
△ 2 lbs H 1" Ø 11 7/8"



SILK ROAD
21111816
Prato Pasta 28
Pasta Plate 28
Plato Pasta 28
△ 803 gr A 40 mm
Ø 281 mm CAP. 456 ml
△ 1 7/8 lbs H 1 4/8" Ø 11" CAP. 15 3/8 oz



SILK ROAD
21111815
Prato Sopa 35
Soup Plate 35
Plato Hondo 35
△ 613 gr A 37 mm Ø 349 mm CAP. 270 ml
△ 1 ½ lbs H 1 ½" Ø 13 ¾" CAP. 9 ½ oz



SILK ROAD
21111814
Prato Doce 19
Bread & Butter Plate 19
Plato Pan 19
△ 319 gr A 17 mm Ø 186 mm
△ 5/8 lbs H ¾" Ø 7 ½"



SILK ROAD
21111819
Prato Retangular Grande 34
Large Rectangular Plate 34
Plato Rectangular Grande 34
△ 899 gr A 21 mm C 341 mm L 209 mm
△ 2 lbs H ¾" L 13 ¾" W 8 ¾"



SILK ROAD
21111818
Prato Retangular Médio 30
Medium Rectangular Plate 30
Plato Rectangular Mediano 30
△ 702 gr A 21 mm C 304 mm L 188 mm
△ 1 ½ lbs H ¾" L 12" W 7 ¾"



SILK ROAD
21111817
Prato Retangular Pequeno 27
Small Rectangular Plate 27
Plato Rectangular Pequeno 27
△ 552 gr A 21 mm C 272 mm L 171 mm
△ 1 ¾ lbs H ¾" L 10 5/8" W 6 ¾"



SILK ROAD
21122075
NEW
Par Chávena Consomé Konic 30cl
Consomme Cup w/ Saucer Konic 30cl
Taza Consome c/ Platillo Konic 30cl

SILK ROAD
21122069
Chávena Consomé Konic 30cl
Consomme Cup Konic 30cl
Taza Consome Konic 30cl
△180 gr A 53 mm C 136 mm L 105 mm
△ 3/5 lbs H 2" L 5 1/2" W 4 1/2"



SILK ROAD
21111823
Par Chávena Chá 26cl
Tea Cup & Saucer 26cl
Taza Té c/ Platillo 26cl

SILK ROAD
21113636
Chávena Chá 26cl
Tea Cup 26cl
Taza Té 26cl
△173 gr A 59 mm C 119 mm
L 89 mm CAP. 262 ml
△ 3/8 lbs H 2 1/2" L 4 3/4"
W 3 1/2" CAP. 8 9/16 oz



SILK ROAD
21111829
Saladeira Grande 28
Large Salad Bowl 28
Ensaladera Grande 28
△1612 gr A 86 mm Ø285 mm CAP. 3867 ml
△ 3 3/5 lbs H 3 3/8" Ø11 7/8" CAP. 130 3/4 oz



SILK ROAD
21111830
Saladeira Pequena 21
Small Salad Bowl 21
Ensaladera Pequena 21
△850 gr A 67 mm Ø213 mm CAP. 1640 ml
△ 1 7/8 lbs H 2 3/8" Ø8 3/8" CAP. 55 1/2 oz



SILK ROAD
21111831
Tigela Cereais 14
Cereal Bowl 14
Taza Cereales 14
△338 gr A 49 mm Ø141 mm CAP. 485 ml
△ 3/4 lbs H 2" Ø5 5/8" CAP. 16 7/8 oz



SILK ROAD
21111824
Par Chávena Café 13cl
Coffee Cup & Saucer 13cl
Taza Café Cortado c/ Platillo 13cl

SILK ROAD
Chávena Café 13cl
Coffee Cup 13cl
Taza Café 13cl
△123 gr A 48 mm C 101 mm
L 77 mm CAP. 146 ml
△ 1/4 lbs H 1 8/8" L 4" W 3" CAP. 5 oz



SILK ROAD
21111825
Par Chávena Café 9cl
Coffee Cup & Saucer 9cl
Taza Café c/ Platillo 9cl

SILK ROAD
21113881
Chávena Café 9cl
Coffee Cup 9cl
Taza Café 9cl
△87 gr A 49 mm C 85 mm
L 62 mm CAP. 100 ml
△ 1/5 lbs H 2" L 3 1/2" W 2 4/8" CAP. 3 3/8 oz



SILK ROAD
21111826
Taça 28cl
Bowl 28cl
Taza 28cl
△156 gr A 59 mm Ø89 mm CAP. 264 ml
△ 1/5 lbs H 2 1/2" Ø3 1/2" CAP. 9 oz



SILK ROAD
21111827
Taça 13cl
Bowl 13cl
Taza 13cl
△118 gr A 48 mm Ø77 mm CAP. 143 ml
△ 1/4 lbs H 1 8/8" Ø3" CAP. 4 9/16 oz



SILK ROAD
21111828
Taça 9cl
Bowl 9cl
Taza 9cl
△82 gr A 49 mm Ø62 mm CAP. 100 ml
△ 1/6 lbs H 2" Ø2 1/2" CAP. 3 3/8 oz



SILK ROAD
21122071
NEW
Par Chávena Café Konic 9cl
Coffee Cup w/ Saucer Konic 9cl
Taza Café c/ Platillo Konic 9cl

SILK ROAD
21122065
Chávena Café Konic 9cl
Coffee Cup Konic 9cl
Taza Café Konic 9cl
△85 gr A 50 mm C 85 mm L 64 mm
△ 1/5 lbs H 2" L 3 1/2" W 2 1/2"



SILK ROAD
21122072
NEW
Par Chávena Chá Konic 22cl
Tea Cup w/ Saucer Konic 22cl
Taza Té c/ Platillo Konic 22cl

SILK ROAD
21122066
Chávena Chá Konic 22cl
Tea Cup Konic 22cl
Taza Té Konic 22cl
△166 gr A 64 mm C 90 mm L 64 mm
△ 3/8 lbs H 2 1/2" L 3 1/2" W 2 1/2"



SILK ROAD
21111832
Bule 11cl
Tea Pot 11cl
Tetera 11cl
△726 gr A 100 mm C 244 mm L 155 mm CAP. 1110 ml
△ 1 3/5 lbs H 4" L 9 3/8" W 6 1/8" CAP. 37 1/2 oz



SILK ROAD
21111833
Leiteira 25cl
Milk Jug 25cl
Lechera 25cl
△204 gr A 62 mm C 135 mm L 89 mm CAP. 246 ml
△ 4/5 lbs H 2 4/8" L 5 1/2" W 3 1/2" CAP. 8 1/2 oz



SILK ROAD
21111834
Açucareiro
Sugar Bowl
Azucarero
△257 gr A 78 mm Ø90 mm CAP. 213 ml
△ 4/5 lbs H 3" Ø3 1/2" CAP. 7 1/2 oz



SILK ROAD
21122073
NEW
Par Chávena Chá Konic Emp. 22cl
Tea Cup w/ Saucer Konic St. 22cl
Taza Té c/ Platillo Konic St. 22cl

SILK ROAD
21122067
Chávena Chá Konic Emp. 22cl
Tea Cup Konic St. 22cl
Taza Té Konic St. 22cl
△175 gr A 66 mm C 107 mm L 80 mm
△ 3/5 lbs H 2 3/8" L 4 1/8" W 3 1/2"



SILK ROAD
21122074
NEW
Par Chávena Konic 30cl
Cup Konic w/ Saucer 30cl
Taza Konic c/ Platillo 30cl

SILK ROAD
21122068
Chávena Konic 30cl
Cup Konic 30cl
Taza Konic 30cl
△197 gr A 85 mm C 109 mm L 84 mm
△ 3/5 lbs H 3 1/2" L 4 3/8" W 3 1/2"



SILK ROAD
21111835
Caneca 39cl
Mug 39cl
Mug 39cl
△274 gr A 101 mm C 115 mm L 81 mm CAP. 391 ml
△ 3/5 lbs H 4" L 4 1/2" W 3 1/2" CAP. 13 3/8 oz



SILK ROAD
21122070
NEW
Copo Konic 30cl
Glass Konic 30cl
Vaso Konic 30cl
△180 gr A 85 mm Ø84 mm
△ 3/5 lbs H 3 1/2" Ø3 1/2"

TECIDO

by Gonçalo Campos

A delicada ondulação do tecido inspirou esta peça dinâmica. Evocando a suavidade e leveza do têxtil, *Tecido* ganha formas inéditas cuja aparente espontaneidade esconde um intenso trabalho de desenho e moldagem. A naturalidade obtida pelo artista na reprodução das pregas só seria possível recorrendo a porcelana da melhor qualidade.

The textile's delicate waves have inspired this dynamic piece. Evoking the textile's smoothness and lightness, *Tecido* has a novel shape. The waves of this piece were only possible to obtain by using the best quality porcelain.

La delicada ondulación del tejido ha inspirado a esta pieza dinámica. Evocando la suavidad y la ligereza del textil, *Tecido* tiene formas inéditas, cuya aparente espontaneidad esconde un intenso trabajo de diseño y modelaje. La naturalidad obtenida por el artista en la reproducción de las ondulaciones sólo fue posible utilizando porcelana de la mejor calidad.



TECIDO
21117389
Prato Tecido 28
Plate Tecido 28
Plato Tecido 28
△ 675 gr A 44 mm Ø 285 mm
△ 1 ½ lbs H 1 ¾" Ø 11 ¾"



TECIDO
21121416
NEW
Prato Tecido Fundo 28
Deep Plate Tecido 28
Plato Tecido Hondo 28
△ 675 gr A 44 mm Ø 285 mm
△ 1 ½ lbs H 1 ¾" Ø 11 ¾"

△ Peso / Weight / Peso
Ø Diâmetro / Diameter / Diámetro

THEATRE

by FROM

No teatro grego antigo a orquestra ocupava um pequeno círculo no palco, rodeado pela audiência. Inspiradas por este cenário, as peças da coleção *Theatre* colocam a criação dos chefs no centro das atenções. A porcelana manufaturada eleva a arte de cozinhar e faz com que cada apresentação constitua um espetáculo em si mesma.

A coleção *Theatre* foi desenhada pela FROM, fundada por Cesare Bizzotto, Manuel Amaral Netto e Tobias Nitsche, italiano, português e alemão, respetivamente. Depois de frequentarem o mestrado em Design de Produto na ECAL, Suíça, os três designers juntaram-se para criar o estúdio. Durante quatro meses, Cesare, Manuel e Tobias participaram no programa IDPool (International Design Pool), criado pela Vista Alegre em 2012 numa parceria com as melhores universidades internacionais, permitindo à marca acolher jovens criativos e suportar o desenvolvimento dos seus projetos e ideias.

A FROM fez a sua primeira aparição oficial durante o SaloneSatellite, Salão do Móvel de Milão, em 2014, onde lhe foi atribuída o SaloneSatellite Award pelo projeto "lâmpada VOLTA".

In the ancient Greek's theater, the orchestra was a small circular stage surrounded by the audience. Inspired by this scenery the pieces of *Theatre* collection put the Chefs creations in the center of attention. The carefully crafted porcelain praises the art of cooking and makes each presentation seen as a true show."

The *Theatre* collection was designed by FROM founded by Cesare Bizzotto, Manuel Amaral Netto and Tobias Nitsche from Italy, Portugal and Germany. After attending a master in product design at ECAL in Switzerland, the three designers got together to create a studio. During four months, Cesare, Manuel and Tobias participated in The IDPool program (International Design Pool), created in 2012, a partnership with the best international universities, which allows Vista Alegre to host young designers from the creative arts sector, supporting the development of their projects and ideas.

FROM did their official premiere during the SaloneSatellite of Milan in 2014 where they received the 1st prize of the Satellite Award.

En el teatro griego de la antigüedad, la orquesta estaba situada en un pequeño palco circular rodeado por la audiencia. Inspiradas por este escenario las piezas de la colección *Theatre* colocan las creaciones de los chefs en el centro de mira. La porcelana cuidadosamente elaborada elogia el arte de cocinar transformando cada presentación observada en un verdadero espectáculo.

La colección *Theatre* fue diseñada por FROM fundada por Cesare Bizzotto, Manuel Amaral Netto y Tobias Nitsche provenientes de Italia, Portugal y Alemania. Tras frecuentar el máster en diseño de producto en la ECAL en Suiza, los tres diseñadores se juntaron para crear un estudio. Durante cuatro meses, Cesare, Manuel y Tobias participaron en el programa IDPool (International Design Pool), creado en el 2012, una colaboración con las mejores universidades internacionales, que permite a Vista Alegre acoger a jóvenes diseñadores del sector de las artes creativas, apoyando el desarrollo de sus proyectos e ideas.

FROM realizó su primera presentación oficial durante el Salone Satellite de Milán en el 2014 en el cual recibió el 1º premio del Satellite Award.



THEATRE
21121477
NEW
Prato Sombremesa 25
Dessert Plate 25
Plato Postre 25
A 25 mm Ø 260 mm
H 1" Ø 10 1/4"



THEATRE

21121656

NEW

Prato Aba Larga 27

Large Rim Plate 27

Plato Degustacion 27



THEATRE

21121475

NEW

Prato Raso 30

Dinner Plate 30

Plato Llano 30

A 25 mm Ø 300 mm

H 1" Ø 11 1/2"



THEATRE

21121476

NEW

Prato Sopa 27

Soup Plate 27

Plato Hondo 27

A 38 mm Ø 270 mm

H 1 1/2" Ø 10 5/8"

THEATRE STROKE

by FROM



THEATRE GOLD STROKE

21122190
NEW
Prato Raso 30
Dinner Plate 30
Plato Llano 30

THEATRE PLATINIUM STROKE

21122193
NEW
Prato Raso 30
Dinner Plate 30
Plato Llano 30



THEATRE GOLD STROKE

21122189
NEW
Prato Sobremesa 25
Dessert Plate 25
Plato Postre 25

THEATRE GOLD STROKE

NEW
Prato Aba Larga 27
Large Rim Plate 27
Plato Degustacion 27

THEATRE GOLD STROKE

21122188
NEW
Prato Sopa 27
Soup Plate 27
Plato Hondo 27

THEATRE PLATINIUM STROKE

21122192
NEW
Prato Sobremesa 25
Dessert Plate 25
Plato Postre 25

THEATRE PLATINIUM STROKE

NEW
Prato Aba Larga 27
Large Rim Plate 27
Plato Degustacion 27

THEATRE PLATINIUM STROKE

21122191
NEW
Prato Sopa 27
Soup Plate 27
Plato Hondo 27

CONTACTOS

CONTACTS | CONTACTOS

VISTA ALEGRE ATLANTIS, SA

3830-292 Ílhavo
Tel. +351 234 320 600
Fax. +351 234 320 793
geral@vaa.pt
www.myvistaalegre.com

HOTELWARE COMERCIAL HOTELWARE DEPARTMENT HOTELWARE COMERCIAL Portugal

Tel. +351 707 246 835
hotelware@vaa.pt
www.myvistaalegre.com

MARKETING VISTA ALEGRE

Tel. +351 234 320 600
Fax. +351 234 320 793
marketing.va@vaa.pt

VISTA ALEGRE USA

Headquarters:
41 Madison Ave – 9th floor
New York, NY 10010
Toll free: (888) 653-0108
Direct Local: (917) 831-4377
Fax: (917) 831-4466
Sales Inquiry va.usa@vaa.pt

VISTA ALEGRE ESPAÑA, SA

**DIREÇÃO COMERCIAL ESPANHA
SPAIN SALES DEPARTMENT
ESPAÑA DIRECCIÓN COMERCIAL**
Calle Jose Ortega y Gasset, 76
28006 Madrid
Tel. +34 914 026 722
Fax. +34 914 027 476
vaespanha@vaa.pt

VISTA ALEGRE FRANCE

**DIREÇÃO COMERCIAL FRANÇA
FRANCE SALES DEPARTMENT
FRANCE DIRECCIÓN COMERCIAL**
Tel. +33 630 374 496
celeste.pereira@vaa.pt

VISTA ALEGRE BRASIL, SA

SHOW ROOM VISTA ALEGRE BRASIL
São Paulo, Rua Bandeira Paulista, 726 – 6º andar,
Itaim Bibi, CEP: 04532-002 – São Paulo – SP
Fones: (11) 2679-4881 / 3081-1921
vabrasil@vaa.pt

VISTA ALEGRE MOÇAMBIQUE, SA

**DIREÇÃO COMERCIAL MOÇAMBIQUE
MOZAMBIQUE SALES DEPARTMENT
MOZAMBIQUE DIRECCIÓN COMERCIAL**
Av. Kenneth Kuanda, nº 403, R/C
Sommerchild – Maputo
Tel. +258 21 480 580
Fax. +258 21 495 026
M. +258 82 308 9806
va.mocambique@vaa.pt

myvistaalegre.com/hotelware

